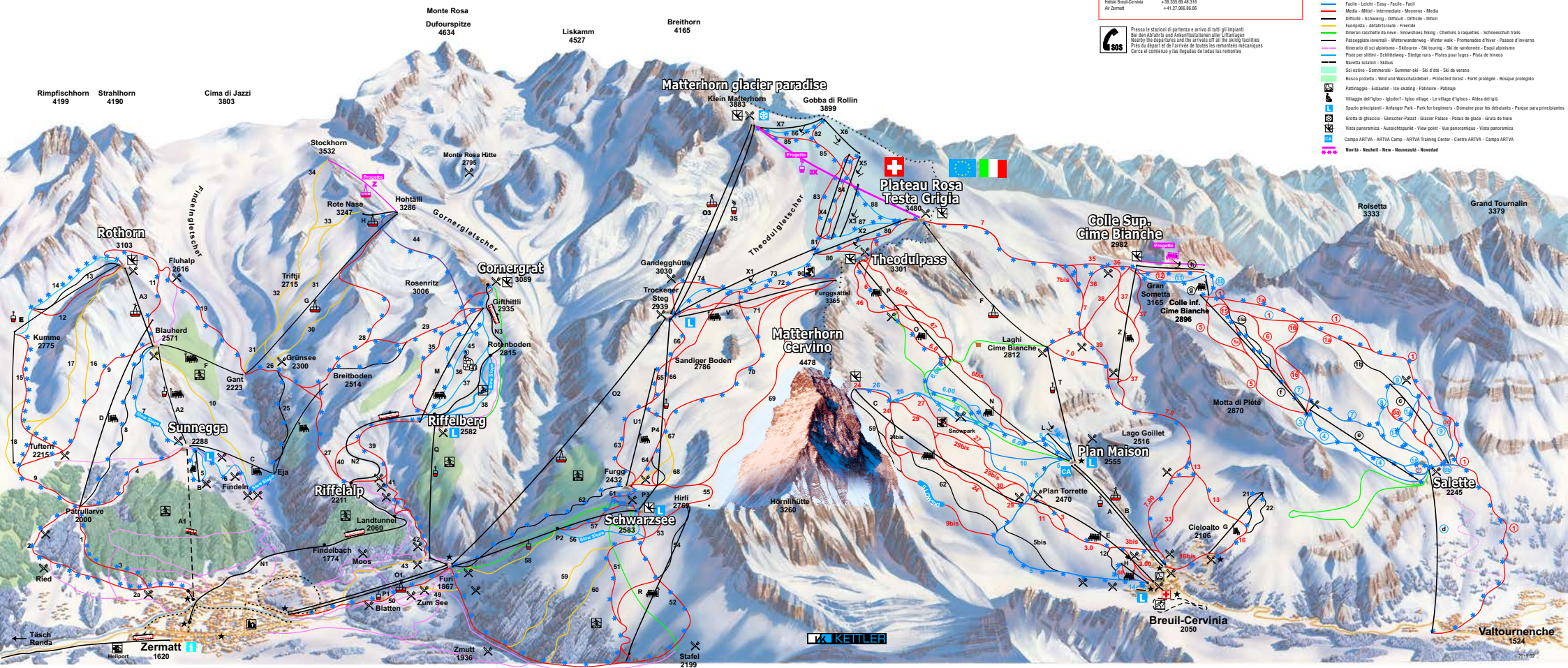


# SKIRAMA BREUIL-CERVINIA VALTOURNENCHE ZERMATT



**Numeri utili - Wichtige Telefonnummern - Useful Numbers - Numeros Utiles - Numeros Utiles**

Società Italiane di risalita Cervino S.p.A. Segreteria Segreteria di Valtournenche Zermatt Bergbahnen AG	+39 0166 94 43 11 +39 0166 94 43 8017 +39 0166 92 221 +41 27 966 91 01	Protezione Civile EMERGENCY Protezione Civile Valle d'Aosta	112 800 319 319
Informazioni UII Turismo Breuil-Cervinia UII Turismo Valtournenche Cervino Turismo Management	+39 0166 94 91 36 +39 0166 92 029 +39 0166 94 05 89	Carabinieri Basil-Cervinia Valtournenche	+39 0166 94 90 73 +39 0166 92 022
Elisastart Meteo-Breuil-Cervinia Air Zermatt	+39 335 09 48 316 +41 27 966 86 86	Soccorso Alpino Guardia di Finanza Basil-Cervinia Assistenza Sanitaria Centro Traumatologico Breuil-Cervinia	+39 0166 94 01 75 +39 0166 94 01 75 +39 0166 94 01 75

**800** Presso le stazioni di partenza e arrivo di tutti gli impianti  
Bei den Abfahrts- und Aufschiffstationen aller Liftings  
Nearby the departure and the arrival of all the skiing facilities  
Près de départ et de l'arrivée de toutes les remontées mécaniques  
Cerca el comienzo y las llegadas de todas las remontees

- Legenda - Legende - Slopes Key - Légende - Legenda**
- Pista di fondo - Langlaufpiste - Cross-country run - Piste de fond - Pista de fondo
  - Snowpark
  - Centro SOS - Erste Hilfe - First aid - Posto de secours - Primeros auxilios
  - Punto di ristoro - Gaststätte - Refreshments-Bar- Restaurants - Refectorys - bars
  - Vendita sci/scarpe - Verkaufsstelle Abonnement - Ski pass sales - Vente skis/chaussures - Venta de tickets
  - Confine di stato - Landesgrenze - International border - Frontière d'état - Frontier
  - Treno - Bahnen - Railway - Train - Ferrrocarril
  - Impianti di risalita - Bergbahnen - Ski lifts - Remontées mécaniques - Remontes
  - Impianti di risalita - Bergbahnen - Ski lifts - Remontées mécaniques - Remontes
  - Innevamento artificiale - Beschneung - Snowmaking coverage - Canons à neige - Neve artificiale
  - Facilità - Leicht - Easy - Facile - Fácil
  - Media - Mittel - Intermediata - Moyenne - Media
  - Difficile - Schwierig - Difficult - Difficile - Difficil
  - Funivie - Abseilstation - Funivia
  - Itinerari racchette da neve - Snowshoes hiking - Chemins à raquettes - Schneeschuh trails
  - Passaggiate invernali - Winterwanderweg - Winter walk - Promenades d'hiver - Pasos de invierno
  - Itinerari di sci alpino - Skitouring - Ski touring - Ski de randonnée - Escalé alpinismo
  - Pista per slittini - Schittelweg - Sledge runs - Pistas pour luges - Pista de trineos
  - Navetta sciolista - Skibus
  - Ski active - Sommer - Sommer-akt. - Ski de été - Ski de verano
  - Bosco protetto - Wild und Waldschutzbereich - Protected forest - Bosque protegido
  - Pattinaggio - Eislaufen - Ice skating - Patinage - Patinage
  - Villaggio dell'Igloo - Iglooder - Igloo village - Le village d'igloos - Aldea del igloo
  - Spazio principiani - Anfänger Park - Park for beginners - Domaine pour les débutants - Parque para principiantes
  - Grotta di ghiaccio - Gletscher-Pass - Glacier Palace - Palais de glace - Gruta de hielo
  - Vista panoramica - Aussichtspunkt - View point - Vue panoramique - Vista panorámica
  - Campo ARTVA - ARTVA Camp - ARTVA Training Center - Centre ARTVA - Campo ARTVA
  - Novità - Neuhel - New - Neuvautés - Neuvad

## IMPIANTI

A Breuil - Plan Maison	4	Plan Torrette	39	Gaspard
B Breuil - Plan Maison II	5	Plan Maison - Cervinia	46	Bontadini 2
F Laghi Cime Bianche - Plateau Rosà	5bis	Vallone 5	47	Fernet 2
E Cretaz	6	Plateau Rosà - Bontadini	59	Pista Nera del Cervino
C Pancheron	6.0	Fernet 1	60	Snowpark Cretaz
G Cieloalto	6.00	Plan Maison 1	62	Gran Roc
H Campetto	6bis	Theodulo - Plan Maison	70	Snowpark Rocce Nere
L Baby La Vieille	7	Ventina Ghiacciaio		
N Plan Maison	7.0	Ventina Goillet		
O Fernet	7.00	Ventina Bardoney 1		
P Bontadini	7bis	Coppa del Mondo		
T Plan Maison - Laghi Cime Bianche	8	Baby La Vieille 1		
Z Lago Goillet	8bis	Baby La Vieille 2		
(c) Becca d'Aran	9bis	Morene del Furggen		
(d) Valtourvenche - Salette	10	Alpe Giomein 2		
(e) Motta	11	Gran Roc - Pre de Veau		
(f) Bec Carré	12	Muro Europa		
(g) Du Col	13	Ventina - Cieloalto		
(h) Gran Sometta	14	Baby Cretaz		
	16	Cieloalto		
	16bis	Cieloalto - Cervinia		
	21	Cieloalto 1		
	22	Cieloalto 2		
	24	Pancheron		
	24bis	Variante Pancheron		
	26	Rocce Nere 1		
	27	Snowpark		
	29	Rocce Bianche		
	29bis	Alpe Giomein 1		
	30	Cretaz V - Plan Torrette		
	33	Bardoney		
	35	Ventina - Colle Cime Bianche		
	36	Gran Sometta 1		
	37	Gran Sometta 3		
	38	Gran Sometta 2		

1	Reine Blanche (Gran Pista di Valtourvenche)
1a	Chateau
1b	Trekar
2	Campetto
3	Crot
4	Motta
5	S. Canestrini
5a	Canestrini bis
6	Canalino
7	Rientro 1
8	Roisetete
8a	Becca d'Aran
8b	Salette
9	Baracon
10	Du Col
11	Gran Sometta
12	Gran Lago
14	Tunnel
15	E. Noussan
15a	Sigari
16	Gran Collet
20	Skicross + Border Cross Snowpark

### Valtournenche

## PISTE

### Breuil-Cervinia

2		Cretaz
3		Plan Torrette - Pre de Veau
3.0		Pre de Veau - Pirovano
3.00		Pirovano - Cervinia
3bis		Falliniere

# ZERMATT

## IMPIANTI

A1 Zermatt - Sunnegga	X4 Plateau Rosà 1	40	Riffelboden
A2 Sunnegga - Blauherd	X5 Plateau Rosà 2	41	Landtunnel
A3 Blauherd - Rothorn	X6 Grenzlift (solo estivo)	42	Schweigmatten
B Eisfluh	X7 Gobba di Rollin (solo estivo)	43	Moos
C SunneggaParadise-Findeln-Breitboden		44	Hochtälli
D Patrullarve		45	Igloo
E Kumme			
F Gant - Blauherd			
G Gant - Hochtälli			
H Rote Nase			
M Gifhittli			
N1 Zermatt - Riffelalp			
N2 Riffelalp - Riffelberg			
N3 Riffelberg - Rotenboden			
N4 Rotenboden - Gornergrat			
O1 Zermatt - Furi			
O2 Furi - Trockner Steg			
O3 Matterhorn Glacier Paradise			
3S Matterhorn Glacier Ride			
P1 Zermatt - Furi			
P2 Furi - Schwarzsee			
P3 Schwarzsee - Furgg			
P4 Furgg - Trockener Steg			
Q Furi - Riffelberg			
R Hirli			
T Furgg - Trockner Steg			
U1 Furgg - Sandiger Boden			
V Furggsattel Gletscherbahn			
X1 Gandegg			
X2 Testa 1			
X3 Plateau Rosà 3			

1	Untere National	49	Bielti
2	Ried	50	Blatten
2a	Riedweg (Mehrfachnutzung)	51	Weisse Perle
3	Howette	52	Stafelalp
4	Brunneschbord	53	Oberer Tiefbach
5	Eisfluh	54	Hörnli
6	Easy Run	55	Hirli
7	Standard	56	Hermetje
8	Obere National	57	Aroleid
9	Tuftern	58	Hermetji
10	Paradise	59	Tiefbach
11	Rotweng	60	Momad
12	Schneehuhn	61	Skiweg
13	Downhill	62	Furgg - Furi
14	Kumme	63	Sandiger Boden
15	Tufternkumme	64	Garten
16	Chamois	65	Rennstrecke
17	Marmotte	66	Theodulsee
18	Arbzug	67	Garten Buckelpiste
19	Fluhalp	68	Tumigu

25	Berter	69	Matterhorn
26	Grünsee	70	Schusspiste
27	Balmbrunnen	71	Theodulgletscher
28	White Hare	72	Furggsattel
29	Kelle	73	Gandegg
30	Mittelritz	74	Gandegggütte
31	Platte	80	Testa Grigia
32	Grieschumme	81	Fiahrapiste
33	Triftji	82	Mittelpiste
34	Stockhorn	83	Plateau Rosà
35	Gifhittli	84	Ventina Glacier
36	Gornergrat	85	Matterhorn Glacierparadise
37	Riffelhorn	86	Gobba di Rollin
38	Rotenboden	87	Verbindungspiste
39	Riffelalp	90	Halfpipe Plateau Rosà